

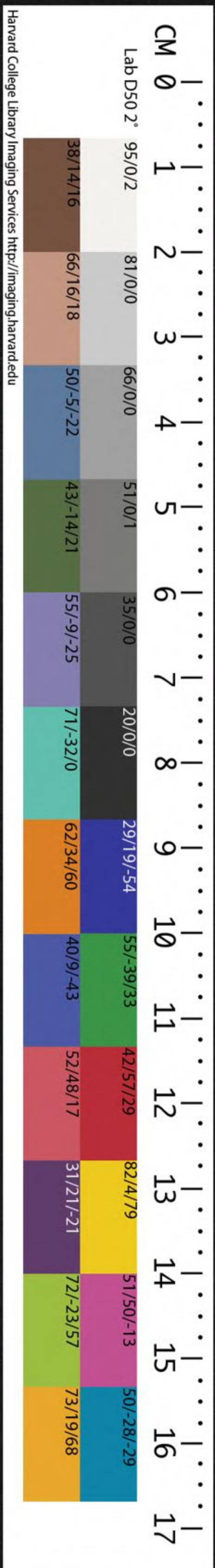
T 742/2229c (1)

THE CHINESE-JAPANESE LIBRARY  
OF THE HARVARD-YENCHING INSTITUTE  
AT HARVARD UNIVERSITY

SEP 27 1955

谷羊傳

一ヨリハ述





公羊傳序

哈爾濱大學圖書館藏  
圖書印

王

昔者孔子有云吾志在春秋行在孝  
經此二學者聖人之極致治世之要  
務也傳春秋者非一本據亂而作其  
中多非常異義可怪之論說者疑惑  
至有倍經任意反傳違戾者其勢雖



間。不。得。不。廣。是。以。講。誦。師。言。至。於。百  
萬。猶。有。不。解。時。加。讓。嘲。之。辭。援。引。他  
經。失。其。句。讀。以。無。爲。有。甚。可。閔。笑。者  
不。可。勝。記。也。是。以。治。古。學。貴。文。章。者。  
謂。之。俗。儒。至。使。賈。逵。綠。隙。奮。筆。以。爲  
公。羊。可。奪。左。氏。可。興。恨。先。師。觀。聽。不

決。多。隨。一。創。此。世。之。餘。事。斯。豈。非。守  
文。持。論。敗。績。失。據。之。過。哉。余。竊。悲。之  
久。矣。往。者。畧。依。胡。母。生。條。例。多。得。其  
正。故。遂。隱。括。使。就。繩。墨。焉。漢。何。休。撰



公羊傳卷一

隱公

元年春王正月



武林錢受益閱

元年者何君之始年也春者何歲之始也王者孰  
謂謂文王也曷為先言王而後言正月王正月也  
何言乎王正月大一統也公何以不言即位成公  
意也何成乎公之意公將平國而反之桓曷為反  
之桓桓幼而貴隱長而卑其為尊卑也微國人莫



張榜曰辭  
去嫖姚軼

知隱長又賢諸大夫拔隱而立之隱於是焉而辭  
立則未知桓之將必得立也且如桓立則恐諸大  
夫之不能相幼君也故凡隱之立為桓立也隱長  
又賢何以不宜立立適以長不以賢立子以貴不  
以長桓何以貴母貴也母貴則子何以貴子以母  
貴母以子貴

三月公及邾婁儀父盟于昧

及者何與也會及暨皆與也曷為或言會或言及  
或言暨會猶最也及猶汲汲也暨猶暨暨也及我

欲之暨不得已也儀父者何邾婁之君也何以名  
字也曷為稱字褒之也曷為褒之為其與公盟也  
與公盟者衆矣曷為獨褒乎此因其可褒而褒之  
此其為可褒奈何漸進也昧者何地期也

夏五月鄭伯克段于鄆

克之者何殺之也殺之則曷為謂之克也鄭伯之  
惡也曷為大鄭伯之惡母欲立之已殺之如勿與  
而已矣段者何鄭伯之弟也何以不稱弟當國也  
其地何當國也齊人殺無知何以不弟在內也在

張榜曰從  
公羊之勿  
與可以謹  
始使無敗  
也從穀梁  
之緩進可



以維敗使  
無鞠也必  
也藥未病  
若公羊氏

內雖當國不地也不當國雖在外亦不地也

秋七月天王使宰咺來歸惠公仲子之賵

宰者何官也咺者何名也曷為以官氏宰士也惠公者何隱之考也仲子者何相之母也何以不稱夫人相未君也賵者何喪事有賵則者蓋以馬以乘馬束帛車馬曰賵貨財曰賻衣被曰襚相未君則諸侯曷為來賵之隱為相立故以相母之喪告於諸侯然則何言爾成公意也其言來何不及事也其言惠公仲子何兼之兼之非禮也何以不言

及仲子仲子微也

九月及宋人盟于宿

孰及之內之微者也

冬十有二月祭伯來

祭伯者何天子之大夫也何以不稱使奔也奔則曷為不言奔王者無外言奔則有外之辭也

公子益師卒

何以不日遠也所見異辭所聞異辭所傳聞異辭

二年春公會戎于潛



夏五月莒人入向

入者何得而不居也

無駭帥師入極

無駭者何展無駭也何以不氏貶曷為貶疾始滅

也始滅昉於此乎前此矣前此則曷為始乎此託

始焉爾曷為託始焉爾春秋之始也此滅也其言

入何內大惡諱也

秋八月庚辰公及戎盟于唐

九月紀履緌來逆女

紀履緌者何紀大夫也何以不稱使婚禮不稱主

人然則曷稱稱諸父兄師友宋公使公孫壽來納

幣則其稱主人何辭窮也辭窮者何無母也然則

紀有母乎曰有有則何以不稱母母不通也外逆

女不書此何以書譏何譏爾譏始不親迎也始不

親迎昉於此乎前此矣前此則曷為始乎此託始

焉爾曷為託始焉爾春秋之始也女曷為或稱女

或稱婦或稱夫人女在其國稱女在塗稱婦入國

稱夫人

張榜曰詞  
俱宏逸



冬十月伯姬歸于紀

伯姬者何內女也其言歸何婦人謂嫁曰歸

紀子伯莒子盟于密

紀子伯者何無聞焉爾

十有二月乙卯夫人子氏薨

夫人子氏者何隱公之母也何以不書葬成公意

也何成乎公之意子將不終為君故母亦不終為

夫人也

鄭人伐衛

張榜白與  
首一傳應

三年春王二月  
巳巳日有食之

何以書記異也日食則曷為或日或不日或言朔

或不言朔曰某月某日朔日有食之者食正朔也

其或日或不日或失之前或失之後失之前者朔

在前也失之後者朔在後也

三月庚戌天王崩

何以不書葬天子記崩不記葬必其時也諸侯記

卒記葬有天子存不得必其時也曷為或言崩或

張榜曰  
日食皆天  
變而此云  
不失王朔  
為得君道  
殊異乎前  
聞矣諱思  
之良是又  
春秋以後  
食多于晦  
于朔而以  
三日食者  
無聞豈古  
今曆法疎



密殊即並  
錄之侯祭  
錄焉

言薨天子曰崩諸侯曰薨大夫曰卒士曰不祿

夏四月辛卯尹氏卒

尹氏者何天子之大夫也其稱尹氏何貶曷為貶  
訖世卿世卿非禮也外大夫不卒此何以卒天王  
崩諸侯之主也

秋武氏子來求賻

武氏子者天子之大夫也其稱武氏子何訖何訖  
爾父卒子未命也何以不稱使當喪未君也武氏  
子來求賻何以書訖何訖爾喪事無求求賻非禮

也蓋通于下

八月庚辰宋公和卒

冬十有二月齊侯鄭伯盟于石門

癸未葬宋繆公

葬者曷為或日或不日不及時而日渴葬也不及  
時而不日慢葬也過時而日隱之也過時而不日  
謂之不能葬也當時而不日正也當時而日危不  
得葬也此當時何危爾宣公謂繆公曰以吾愛與  
夷則不若愛女以為社稷宗廟主則與夷不若女



張榜曰爽  
彙撰人

盍終為君矣。宣公死，繆公立，繆公逐其二子莊公、馮與左師，勃曰：爾為吾子生母，相見死母，相哭與夷，復曰：先君之所為，不與臣國而納國乎？君者以君可以為社稷宗廟主也。今君逐君之二子而將致國乎？與夷此非先君之意也。且使子而可逐，則先君其逐臣矣。繆公曰：先君之不爾逐，可知矣。吾立乎此，攝也。終致國乎？與夷莊公馮弒與夷，故君子大居正，宋之禍，宣公為之也。

四年春王二月莒人伐杞取牟婁

牟婁者何杞之邑也。外取邑不書，此何以書？疾始取邑也。

戊申衛州吁弒其君完

曷為以國氏當國也

夏公及宋公遇于清

遇者何不期也。一君出一君要之也。

宋公陳侯蔡人衛人伐鄭

秋鞏帥師會宋公陳侯蔡人衛人伐鄭

鞏者何公子鞏也。何以不稱公子？貶曷為貶與弒



公也其與弒公奈何公子翬諂乎隱公謂隱公曰  
百姓安子諸侯說子盍終為君矣隱公曰否吾使  
脩塗裘吾將老焉公子翬恐若其言聞乎桓於是  
謂桓曰吾為子口隱矣隱曰吾不反也桓曰然則  
奈何曰請作難弒隱公於鍾巫之祭焉弒隱公也  
九月衛人殺州吁于濮  
其稱人何討賊之辭也

冬十有二月衛人立晉

晉者何公子晉也立者何立者不宜立也其稱人

何衆立之之辭也然則孰立之石碯立之石碯立  
之則其稱人何衆之所欲立也衆雖欲立之其立  
之非也

五年春公觀魚于棠

何以書譏何譏爾遠也公曷為遠而觀魚登來之  
也○百金之魚公張之登來之者何美大之之辭也  
棠者何濟上之邑也

夏四月葬衛桓公

秋衛師入郕



曷爲或言率師或不言率師將尊師衆稱某率師  
將尊師少稱將將卑師衆稱師將卑師少稱人君  
將不言率師書其重者也

九月考仲子之宮

考官者何考猶入室也始祭仲子也桓未君則曷  
爲祭仲子隱爲桓立故爲桓祭其母也然則何言  
爾成公意也

初獻六羽

初者何始也六羽者何舞也初獻六羽何以書譏

何訛爾訛始僭諸公也六羽之爲僭奈何天子八

佾諸公六大夫四諸公者何諸侯者何天子三公

稱公王者之後稱公其餘大國稱侯小國稱伯子

男天子三公者何天子之相也天子之相則何以

三自陝而東者周公主之自陝而西者召公主之

一相處乎內始僭諸公昉於此乎前此矣前此則

曷爲始乎此僭諸公猶可言也僭天子不可言也

邾婁人鄭人伐宋

螾



何以書記災也

冬十有一月辛巳公子彊卒

宋人伐鄭圍長葛

邑不言圍此其言圍何疆也

六年春鄭人來輸平

輸平者何輸平猶墮成也何言乎墮成敗其成也

曰吾成敗矣吾與鄭人未有成也吾與鄭人則曷

為未有成狐壤之戰隱公獲焉然則何以不言戰

諱獲也

夏五月辛酉公會齊侯盟于艾

秋七月

此無事何以書春秋雖無事首時過則書首時過

則何以書春秋編年四時具然後為年

冬宋人取長葛

外取邑不書此何以書久也

七年春王三月叔姬歸于紀

滕侯卒

何以不名微國也微國則其稱侯何不嫌也春秋

孫鑄曰二  
何編年義  
乃盡



公羊傳卷一  
貴賤不嫌同號。美惡不嫌同辭。

夏城中丘

中丘者何。內之邑也。城中丘何以書。以重書也。

齊侯使其弟年來聘

其稱弟何。母弟稱弟。母兄稱兄。

秋公伐邾婁

冬天王使凡伯來聘

戎伐凡伯于楚丘以歸

凡伯者何。天子之大夫也。此聘也。其言伐之何。執

之也。執之則其言伐之何。大之也。曷爲大之。不與

夷狄之執中國也。其地何。大之也。

八年春宋公衛侯遇于垂

三月鄭伯使宛來歸祊

宛者何。鄭之微者也。祊者何。鄭湯沐之邑也。天子

有事于泰山。諸侯皆從泰山之下。諸侯皆有湯沐

之邑焉。

庚寅我入祊

其言入何。難也。其日何。難也。其言我何。言我者。非



公羊傳 卷一  
獨我也齊亦欲之

夏六月己亥蔡侯考父卒

辛亥宿男卒

秋七月庚午宋公齊侯衛侯盟于瓦屋

八月葬蔡宣公

卒何以名而葬不名卒從正而葬從主人卒何以

不日而葬不日卒赴而葬不告

九月辛卯公及莒人盟于浮來之邑

公曷為與微者盟稱人則從不疑也

螟

冬十有二月無駭卒

此展無駭也何以不氏疾始滅也故終其身不氏

九年春天王使南季來聘

三月癸酉大雨震電

何以書記異也何異爾不時也

庚辰大雨雪

何以書記異也何異爾倣甚也

挾卒



公羊傳 卷一  
挾者何吾大夫之未命者也

夏城郎

秋七月

冬公會齊侯于防

十年春正二月公會齊侯鄭伯于中丘

夏鞏帥師會齊人鄭人伐宋

此公子鞏也何以不稱公子貶曷為貶隱之罪人也故終隱之篇貶也

六月壬戌公敗宋師于菅

辛未取郟辛巳取防

取邑不日此何以日一月而再取也何言乎一月而再取甚之也內大惡諱此其言甚之何春秋錄內而畧外於外大惡書小惡不書於內大惡諱小惡書

長鑄日雅  
從無利

秋宋人衛人入鄭

宋人蔡人衛人伐戴鄭伯伐取之

其言伐取之何易也其易奈何因其力也因誰之力因宋人蔡人衛人之力也



冬十月壬午齊人鄭人入郟

十有一年春滕侯薛侯來朝

其言朝何諸侯來曰朝大夫來曰聘其兼言之何

微國也

夏五月公會鄭伯于時來

秋七月壬午公及齊侯鄭伯入許

冬十有一月壬辰公薨

何以不書葬隱之也何隱爾弑也弑則何以不書

葬春秋君弑賊不討不書葬以爲無臣子也子沈

子曰君弑臣不討賊非臣也不復讎非子也葬生

者之事也春秋君弑賊不討不書葬以爲不繫乎

臣子也公薨何以不地不忍言也隱何以無正月

隱將讓乎桓故不有其正月也



公羊傳卷二

桓公

元年春王正月公即位

繼弑君不言即位此其言即位何如其意也

三月公會鄭伯于垂

鄭伯以璧假許田

其言以璧假之何易之也易之則其言假之何為  
恭也曷為為恭有天子存則諸侯不得專地也許  
田者何魯朝宿之邑也諸侯時朝乎天子天子之

易先世命田  
敗息洪矣曰  
恭者學未以  
朝之耳



郊諸侯皆有朝宿之邑焉此魯朝宿之邑也則曷  
為謂之許田諱取周田也諱取周田則曷為謂之  
許田繫之許也曷為繫之許近許也此邑也其稱  
田何田多邑少稱田邑多田少稱邑

夏四月丁未公及鄭伯盟于越

秋大水

何以書記災也

冬十月

二年春王正月戊申宋督弑其君與夷及其大夫孔

父

張榜曰舍  
孔子仇牧  
三傳參看  
更疑

及者何累也弑君多矣舍此無累者乎曰有仇牧  
荀息皆累也舍仇牧荀息無累者乎曰有有則此  
何以書賢也何賢乎孔父孔父可謂義形於色矣  
其義形於色奈何督將弑殤公孔父生而存則殤  
公不可得而弑也故於是先攻孔父之家殤公知  
孔父死已必死趨而救之皆死焉孔父正色而立  
於朝則人莫敢過而致難於其君者孔父可謂義  
形於色矣



滕子來朝

二月公會齊侯陳侯鄭伯于穆以成宋亂

內大惡諱此其目言之何遠也所見異辭所聞異辭所傳聞異辭隱亦遠矣曷為為隱諱隱賢而桓賤也

夏四月取郕大鼎于宋

此取之宋其謂之郕鼎何器從名地從主人器何以從名地何以從主人器之與人非有即爾宋始以不義取之故謂之郕鼎至乎地之與人則不然

孫鑄曰可  
杜出一  
篇小公子  
文字

俄而可以為其有矣然則為取可以為其有乎曰

否何者若楚王之妻媢無時焉可也

戊申納于大廟

何以書譏何譏爾遂亂受賂納于大廟非禮也

秋七月祀侯來朝

蔡侯鄭伯會于鄧

離不言會此其言會何蓋鄧與會爾

九月入杞

公及戎盟于唐



冬公至自唐

三年春正月公會齊侯于贏

夏齊侯衛侯胥命于蒲

胥命者何相命也何言乎相命近正也此其為近

正奈何古者不盟結言而退

六月公會杞侯于郕

秋七月壬辰朔日有食之既

既者何盡也

公子翬如齊逆女

九月齊侯送姜氏于讎

何以書譏何譏爾諸侯越竟送女非禮也此入國

矣何以不稱夫人自我言齊父母之於子雖為鄰

國夫人猶曰吾姜氏

公會齊侯于讎夫人姜氏至自齊

翬何以不致得見乎公矣

冬齊侯使其弟年來聘

有年

有年何以書以喜書也大有年何以書亦以喜書



孫鑿曰盤  
山越水意  
致不窮

也此其曰有年何僅有年也彼其曰大有年何大  
豐年也僅有年亦足以當喜乎恃有年也

四年春正月公狩于郎

狩者何田狩也春日苗秋日蒐冬日狩常事不書

此何以書譏何譏爾遠也諸侯曷為必田狩一曰

乾豆二曰賓客三曰充君之庖

夏天王使宰渠伯糾來聘

宰渠伯糾者何天子之大夫也其稱宰渠伯糾何

下大夫也

五年春正月甲戌巳丑陳侯鮑卒

曷為以二日卒之也甲戌之日亡巳丑之日死

而得君子疑焉故以二日卒之也

夏齊侯鄭伯如紀

外相如不書此何以書離不言會也

天王使仍叔之子來聘

仍叔之子者何天子之大夫也其稱仍叔之子何

譏何譏爾譏父老子代從政也

葬陳桓公



城祝丘

秋蔡人衛人陳人從王伐鄭

其言從王伐鄭何從王正也

大雩

大雩者何旱祭也然則何以不言旱言雩則旱見

言旱則雩不見何以書記災也

蠲

何以書記災也

冬州公如曹

外相如不書此何以書過我也

六年春正月寔來

寔來者何猶曰是人來也孰謂謂州公也曷為謂之寔來慢之也曷為慢之化我也

夏四月公會紀侯于郟

秋八月壬午大閱

大閱者何簡車徒也何以書蓋以罕書也

蔡人殺陳佗

陳佗者何陳君也陳君則曷為謂之陳佗絕也曷



公羊傳 卷二  
爲絕之賤也。其賤奈何外淫也。惡乎淫淫于蔡蔡人殺之。

九月丁卯子同生

子同生者孰謂謂莊公也何言乎子同生喜有正也未有言喜有正者此其言喜有正何久無正也子公羊子曰其諸以病桓與

冬紀侯來朝

七年春二月己亥焚咸丘

焚之者何樵之也樵之者何以火攻也何言乎以

火攻疾始以火攻也咸丘者何邾婁之邑也曷爲

不繫乎邾婁國之也曷爲國之君存焉爾

夏穀伯綏來朝鄧侯吾離來朝

皆何以名失地之君也其稱侯朝何貴者無後待之以初也

八年春正月己卯烝

烝者何冬祭也春日祠夏日禘秋曰嘗冬曰烝常

事不書此何以書譏何譏爾譏亟也亟則黷黷則不敬君子之祭也敬而不黷疏則怠怠則忘士不

禮經語疏 春秋妙絕



公羊傳 卷二  
及茲四者則冬不裘夏不葛。

天王使家父來聘

夏五月丁丑烝

人何以書譏亟也

秋伐邾婁

冬十月雨雪

何以書記異也何異爾不時也

祭公來遂逆王后于紀

祭公者何天子之三公也何以不稱使婚禮不稱

主人遂者何生事也大夫無遂事此其言遂何成

使乎我也其成使乎我奈何使我爲媒可則因用

是往逆矣女在其國稱女此其稱王后何王者無

外其辭成矣

九年春紀季姜歸于京師

其辭成矣則其稱紀季姜何自我言紀父母之於

子雖爲天王后猶曰吾季姜京師者何天子之居

也京者何大也師者何衆也天子之居必以衆大

之辭言之



夏四月

秋七月

冬曹伯使其世子射姑來朝

諸侯來曰朝此世子也其言朝何春秋有譏父老

子代從政者則未知其在齊與在曹與

十年春王正月庚申曹伯終生卒

夏五月葬曹桓公

秋公會衛侯于桃丘弗遇

會者何期辭也其言弗遇何公不見要也

冬十有二月丙午齊侯衛侯鄭伯來戰于郎

郎者何吾近邑也吾近邑則其言來戰于郎何近

也惡乎近近乎圍也此偏戰也何以不言師敗績

內不言戰言戰乃敗矣

十有一年春正月齊人衛人鄭人盟于惡曹

夏五月癸未鄭伯寤生卒

秋七月葬鄭莊公

九月宋人執鄭祭仲

祭仲者何鄭相也何以不名賢也何賢乎祭仲以



張榜曰子  
與稱澤斬  
五世良然  
哉自卜商  
氏口授公  
羊高及其  
五世孫壽  
當漢景之  
朝而傳片  
由是非失  
其者少

矣以廢君  
為行權反  
經為行權  
何以訓

為知權也。其為知權奈何。古者鄭國處于留。先鄭伯有善于鄆公者。通乎夫人。以取其國而遷鄭焉。而野留。莊公死已葬。祭仲將往省于留。塗出于宋。宋人執之。謂之曰。為我出忽而立突。祭仲不從。其言則君必死。國必亡。從其言則君可以生。易死國可以存。易亡少遼。緩之則突可故出。而忽可故反。是不可得則病。然後有鄭國。古人之有權者。祭仲之權是也。權者何。權者反於經。然後有善者也。權之所設。舍死亡無所設。行權有道。自貶損以行權。

不害人。以行權。殺人以自生。亡人以自存。君子不為也。  
逐君立不心迹其事近叛諸家非之是也公羊以為知權不既亂賊嗚失序文章殺橫足以伸其時說

突歸于鄭  
突何以名。挈乎祭仲也。其言歸何順。祭仲也。鄭忽出奔衛。

忽何以名。春秋伯子男一也。辭無所貶。柔會宋公陳侯蔡叔盟于折。

柔者何。吾大夫之未命者也。公會宋公于夫鍾。



冬十有二月公會宋公于闕

十有二年春正月

夏六月壬寅公會杞侯莒子盟于曲池

秋七月丁亥公會宋公燕人盟于穀丘

八月壬辰陳侯躍卒

公會宋公于虛

冬十有一月公會宋公于龜

丙戌公會鄭伯盟于武父

丙戌衛侯晉卒

十有二月及鄭師伐宋丁未戰于宋

戰不言伐此其言伐何辟嫌也惡乎嫌嫌與鄭人戰也此偏戰也何以不言師敗績內不言戰言戰乃敗矣

十有三年春二月公會紀侯鄭伯巳巳及齊侯宋公衛侯燕人戰齊師宋師衛師燕師敗績

曷爲後日恃外也其恃外奈何得紀侯鄭伯然後能爲日也內不言戰此其言戰何從外也曷爲從外恃外故從外也何以不地近也惡乎近近乎圍



孫鏞曰轉  
注態如廻  
風落葉

郎亦近矣郎何以地郎猶可以地也

三月葬衛宣公

夏大水

秋七月

冬十月

十有四年春正月公會鄭伯于曹

無冰

何以書記異也

夏五鄭伯使其弟語來盟

夏五者何無聞焉爾

秋八月壬申御廩災

御廩者何粢盛委之所藏也御廩災何以書記災也

乙亥嘗

常事不書此何以書譏何譏爾譏嘗也曰猶嘗乎御廩災不如勿嘗而已矣

冬十有二月丁巳齊侯祿父卒

宋人以齊人蔡人衛人陳人伐鄭



公羊傳卷二  
以者何行其意也

十有五年春二月天王使家父來求車

何以書譏何譏爾王者無求求車非禮也

三月乙未天王崩

夏四月己巳葬齊僖公

五月鄭伯突出奔蔡

突何以名奪正也

鄭世子忽復歸于鄭

其稱世子何復正也曷爲或言歸或言復歸復歸

者出惡歸無惡復入者出無惡入有惡入者出入

惡歸者出入無惡

許叔入于許

公會齊侯于艾

邾婁人牟人葛人來朝

皆何以稱人夷狄之也

秋九月鄭伯突入于櫟

櫟者何鄭之邑曷爲不言入于鄭末言爾曷爲末言爾祭仲亡矣然則曷爲不言忽之出奔言忽爲



公三傳 卷二  
君之微也。祭仲存則存矣。祭仲亡則亡矣。

冬十有一月公會齊侯宋公衛侯陳侯于侈伐鄭

十有六年春正月公會宋公蔡侯衛侯于曹

夏四月公會宋公衛侯陳侯蔡侯伐鄭

秋七月公至自伐鄭

冬城向

十有一月衛侯朔出奔齊

衛侯朔何以名絕曷為絕之得罪于天子也其得罪于天子奈何見使守衛朔而不能使衛小眾越

孫鑛曰有  
邑態全在

在岱陰齊屬負茲舍不即罪爾

五色卓犖以書疾稱負  
茲尤奇

十有七年春正月丙辰公會齊侯紀侯盟于黃

二月丙午公會邾婁儀父盟于越

夏五月丙午及齊師戰于奚

六月丁丑蔡侯封人卒

秋八月蔡季自陳歸于蔡

癸巳葬蔡桓侯

及宋人衛人伐邾婁

冬十月朔日有食之

數字



十有八年春王正月公會齊侯于濼

公與夫人姜氏遂如齊

公何以不言及夫人夫人外也夫人外者何內辭也其實夫人外公也

夏四月丙子公薨于齊

丁酉公之喪至自齊

秋七月

冬十有二月己丑葬我君桓公

賊未討何以書葬讎在外也讎在外則何以書葬

君子辭也

公羊傳卷二終



公羊傳卷三

莊公

元年春王正月

公何以不言即位春秋君弑于不言即位君弑則子何以不言即位隱之也孰隱隱子也

三月夫人孫于齊

孫者何孫猶孫也內諱奔謂之孫夫人固在齊矣其言孫于齊何念母也正月以存君念母以首事夫人何以不稱姜氏貶曷為貶與弑公也其與弑



公事傳 卷三  
公奈何夫人譖公於齊侯公曰同非吾子齊侯之  
子也齊侯怒與之飲酒於其出焉使公子彭生送  
之於其乘焉擗幹而殺之念母者所善也則曷爲  
於其念母焉貶不與念母也

夏單伯逆王姬

單伯者何吾大夫之命乎天子者何可以不稱使  
天子召而使之也逆之者何使我主之也曷爲使  
我主之天子嫁女于諸侯必使諸侯同姓者主之  
諸侯嫁女于大夫必使大夫同姓者主之

秋築王姬之館于外

何以書譏何譏爾築之禮也于外非禮也于外何  
以非禮築于外非禮也其築之何以禮主王姬者  
必爲之改築主王姬者則曷爲必爲之改築於路  
寢則不可小寢則嫌羣公子之舍則以卑矣其道  
必爲之改築者也

冬十月乙亥陳侯林卒

王使榮叔來錫桓公命

錫者何賜也命者何加我服也其言桓公何追命



也

土姬歸于齊

何以書我主之也

齊師遷紀邢鄆郟

遷之者何取之也取之則曷為不言取之也為襄

公諱也外取邑不書此何以書大之也何大爾自

是始滅也

二年春王二月葬陳莊公

夏公子慶父帥師伐於餘丘

於餘丘者何邾婁之邑也曷為不繫乎邾婁國之

也曷為國之君存焉爾

秋七月齊王姬卒

外夫人不卒此何以卒錄焉爾曷為錄焉爾我主

之也

冬十有二月夫人姜氏會齊侯于禚

乙酉宋公馮卒

三年春王正月溺會齊師伐衛

溺者何吾大夫之未命者也



夏四月葬宋莊公

五月葬桓王

此未有言崩者何以書葬蓋改葬也

秋紀季以鄆入于齊

紀季者何紀侯之弟也何以不名賢也何賢乎紀

季服罪也其服罪奈何魯子曰請後五廟以存姑

姊妹

冬公次于滑

其言次于滑何刺欲救紀而後不能也

四年春王二月夫人姜氏饗齊侯于祝丘

三月紀伯姬卒

夏齊侯陳侯鄭伯遇于垂

紀侯大去其國

夫去者何滅也孰滅之齊滅之曷為不言齊滅之

為襄公諱也春秋為賢者諱何賢乎襄公復讎也

何讎爾遠祖也哀公亨乎周紀侯譖之以襄公之

為於此焉者事祖禰之心盡矣盡者何襄公將復

讎乎紀卜之曰師喪分焉寡人死之不為不吉也



孫鑛曰不知者以為質古知者以為俊若

遠祖者幾世乎九世矣九世猶可以復讎乎雖百世可也家亦可乎曰不可國何以可國君一體也先君之恥猶今君之恥也今君之恥猶先君之恥也國君何以為一體國君以國為體諸侯世君國君為一體也今紀無罪此非怒與曰非也古者有明天子則紀侯必誅必無紀者紀侯之不誅至今有紀者猶無明天子也古者諸侯必有會聚之事相朝聘之道號辭必稱先君以相接然則齊紀無說焉不可以並立乎天下故將去紀侯者不得不

去紀也有明天子則襄公得為若行乎曰不得也不得則襄公曷為為之上無天子下無方伯緣恩

疾者可也

潛人之鼻不至城固祖宗潛人何與子孫齊利紀耳矣大焉謂借此演鼻魯在得之矣

六月乙丑齊侯葬紀伯姬

外夫人不書葬此何以書隱之也何隱爾其國亡矣徒葬於齊爾此復讎也曷為葬之滅其可滅葬其可葬此其為可葬奈何復讎者非將殺之逐之也以為雖遇紀侯之殯亦將葬之也

秋七月



張榜曰  
散頁秀誦  
之通津  
簿

冬公及齊人狩于禚

公曷為與微者狩齊侯也齊侯則其稱人何諱與  
讎狩也前此者有事矣後此者有事矣則曷為獨  
於此焉譏於讎者將壹譏而已故擇其重者而譏  
焉莫重乎其與讎狩也於讎者則曷為將壹譏而  
已讎者無時焉可與通通則為大譏不可勝譏故  
將壹譏而已其餘從同同

五年春王正月

夏夫人姜氏如齊師

秋倪黎來來朝

倪者何小邾婁也小邾婁則曷為謂之倪未能以  
其名通也黎來者何名也其名何微國也

冬公會齊人宋人陳人蔡人伐衛

此伐衛何納朔也曷為不言納衛侯朔辟王也

六年春王三月王人子突救衛

王人者何微者也子突者何貴也貴則其稱人何  
繫諸人也曷為繫諸人王人耳

夏六月衛侯朔入于衛



公羊傳 卷三  
衛侯朔何以名絕曷為絕之犯命也其言人何篡辭也

秋公至自伐衛

曷為或言致會或言致伐得意致會不得意致伐衛侯朔入于衛何以致伐不敢勝天子也

螟

冬齊人來歸衛寶

此衛寶也則齊人曷為來歸之衛人歸之也衛人歸之則其稱齊人何讓乎我也其讓乎我奈何齊

侯曰此非寡人之力魯侯之力也

七年春夫人姜氏會齊侯于防

夏四月辛卯夜恒星不見夜中星實如雨

恒星者何列星也列星不見則何以知夜之中星反也如雨者何如○雨○者○非○雨○也○非○雨○則○曷○為○謂○之○如○雨○不○修○春秋曰雨星不及地尺而復君子修之曰星實如雨何以書記異也

秋大水

無麥苗

孫鑪曰數  
兩字宛翻



無苗則曷爲先言無麥而後言無苗一災不書待  
無麥然後書無苗何以書記災也

冬夫人姜氏會齊侯于穀

八年春王正月師次于郎以俟陳人蔡人

次不言俟此其言俟何託不得已也

甲午祠兵

祠兵者何出曰祠兵入曰振旅其禮一也皆習戰  
也何言乎祠兵爲久也曷爲爲久吾將以甲午之  
日然後祠兵於是

夏師及齊師圍郕郕降于齊師

成者何盛也盛則曷爲謂之成諱滅同姓也曷爲  
不言降吾師辟之也

秋師還

還者何善辭也此滅同姓何善爾病之也曰師病  
矣曷爲病之非師之罪也

冬十有一月癸未齊無知弑其君諸兒

九年春齊人殺無知

公及齊大夫盟于斲



公曷爲與大夫盟齊無君也然則何以不名爲其  
諱與大夫盟也使若衆然

夏公伐齊納糾

納者何入辭也其言伐之何伐而言納者猶不能  
納也糾者何公子糾也何以不稱公子君前臣名  
也

齊小白入于齊

曷爲以國氏營國也其言入何篡辭也

秋七月丁酉葬齊襄公

八月庚申及齊師戰于乾時我師敗績

內不言敗此其言敗何伐敗也曷爲伐敗復讎也  
此復讎乎大國曷爲使微者公也公則曷爲不言  
公不與公復讎也曷爲不與公復讎復讎者在下  
也

九月齊人取于糾殺之

其取之何內辭也脅我使我殺之也其稱子糾何  
貴也其貴奈何宜爲君者也

冬浚洙



公羊傳 卷三  
洙者何水也浚之者何深之也曷為深之畏齊也  
曷為畏齊也辭殺子糾也

十年春王正月公敗齊師于長勺  
二月公侵宋

張榜曰累  
言如此方  
不單薄

曷為或言侵或言伐者曰侵精者曰伐戰不言  
伐圍不言戰入不言圍滅不言入書其重者也

三月宋人遷宿

遷之者何不通也以地還之也子沈子曰不通者  
蓋因而臣之也

夏六月齊師宋師次于郎公敗宋師于乘丘

其言次于郎何伐也伐則其言次何齊與伐而不  
與戰故言伐也我能敗之故言次也

秋九月荆敗蔡師于莘以蔡侯獻舞歸

荆者何州名也州不若國國不若氏氏不若人人  
不若名名不若字字不若子蔡侯獻舞何以名絕  
曷為絕之獲也曷為不言其獲不與夷狄之獲中  
國也

冬十月齊師滅譚譚子奔莒



何以不言出國已滅矣無所出也

十有一年春王正月

夏五月戊寅公敗宋師于鄆

秋宋大水

何以書記災也外災不書此何以書及我也

冬王姬歸于齊

何以書過我也

十有二年春王三月紀叔姬歸于鄆

其言歸于鄆何隱之也何隱爾其國亡矣徒歸于

叔爾也

夏四月

秋八月甲午宋萬弑其君捷及其大夫仇牧

及者何累也弑君多矣舍此無累者乎孔父荀息

皆累也舍孔父荀息無累者乎曰有有則此何以

書賢也何賢乎仇牧仇牧可謂不畏彊禦矣其不

畏彊禦奈何萬嘗與莊公戰獲乎莊公莊公歸散

舍諸宮中數月然後歸之歸反爲大夫於宋與閔

公博婦人皆在側萬曰甚矣魯侯之淑魯侯之美



孫鑿曰錄  
得奇盛典  
播畫

也。天下諸侯宜為君者，唯魯侯爾。閔公矜此婦人，  
妬其言。顧曰：此虜也。爾虜焉？故魯侯之美惡乎至。  
萬怒搏閔公，絕其脰。仇牧聞君弑，趨而至，遇之于  
門，手劍而叱之。萬臂掇仇牧，碎其首，齒著乎門闔。  
仇牧可謂不畏彊禦矣。

冬十月宋萬出奔陳

十有三年春，齊侯、宋人、陳人、蔡人、邾婁人會于北杏。

夏六月，齊人滅遂。

秋七月

冬公會齊侯盟于柯

何以不日易也？其易奈何？桓之盟不日，其會不致，  
信之也。其不日，何以始乎？此莊公將會乎桓、曹子  
進曰：君之意何如？莊公曰：寡人之生則不若死矣。  
曹子曰：然則君請當其君，臣請當其臣。莊公曰：諾。  
於是會乎桓、莊公升壇，曹子手劍而從之。管子進  
曰：君何求乎？曹子曰：城壞壓境，君不圖與？管子曰：  
然則君將何求？曹子曰：願請汶陽之田。管子顧曰：  
君許諾，桓公曰：諾。曹子請盟，桓公下與之盟，已盟。

張榜曰手  
劍標劍美  
特矣復爾  
首在



張榜曰奕  
奕清爽

曹子標劍而去之。要盟可犯。而桓公不欺曹子。可  
離。而桓公不怨桓公之信著乎天下。自柯之盟始  
焉。

十有四年春齊人陳人曹人伐宋

夏單伯會伐宋

其言會伐宋何後會也

秋七月荆入蔡

冬單伯會齊侯宋公衛侯鄭伯于鄆

十有五年春齊侯宋公陳侯衛侯鄭伯會于鄆

夏夫人姜氏如齊

秋宋人齊人邾婁人伐郕

鄭人侵宋

冬十月

十有六年春王正月

夏宋人齊人衛人伐鄭

秋荆伐鄭

冬十有二月公會齊侯宋公陳侯衛侯鄭伯許男曹

伯滑伯滕子同盟于幽



同盟者何同欲也

邾婁子克卒

十有七年春齊人執鄭瞻

鄭瞻者何鄭之微者也此鄭之微者何言乎齊人執之書甚佞也

夏齊人殲于遂

澱者何澱積也衆殺戍者也

秋鄭瞻自齊逃來

何以書書甚佞也曰佞人來矣佞人來矣

張榜其說  
致翩然

冬多麋

何以書記異也

十有八年春王三月日有食之

夏公追戎于濟西

此未有言伐者其言追何大其為中國追也此未有伐中國者則其言為中國追何大其未至而豫禦之也其言于濟西何大之也

秋有蜚

何以書記異也



冬十月

十有九年春王正月

夏四月

秋公子結媵陳人之婦于鄆遂及齊侯宋公盟

媵者何諸侯娶一國則二國往媵之以姪娣從姪者何兄之子也娣者何弟也諸侯壹聘九女諸侯不再娶媵不書此何以書為其有遂事書大夫無遂事此其言遂何聘禮大夫受命不受辭出竟有可以安社稷利國家者則專之可也

夫人姜氏如莒

冬齊人宋人陳人伐我西鄙

二十年春王二月夫人姜氏如莒

夏齊大災

大災者何大瘠也○大瘠者何癘也○何以書記災也○外災不書此何以書及我也○

秋七月

冬齊人伐我

二十有一年春王正月

孫鑛曰字法奇創可



夏五月辛酉鄭伯突卒

秋七月戊戌夫人姜氏薨

冬十有二月葬鄭厲公

二十有二年春王正月肆大青

肆者何跌也。大省者何災省也。肆大省何以書譏

何譏爾譏始忌省也。忌是赦罪公羊解奇而未法

癸丑葬我小君文姜

文姜者何莊公之母也

陳人殺其公子御寇

夏五月

秋七月丙申及齊高傒盟于防

齊高傒者何貴大夫也。曷為就吾微者而盟公也

公則曷為不言公諱與大夫盟也

冬公如齊納幣

納幣不書此何以書譏爾親納幣非禮也

二十有三年春公至自齊

相之盟不日其會不致信之也。此之相國何以致

危之也。何危爾公一陳佗也

孫鑰曰語  
似諱而舊



祭叔來聘

夏公如齊觀社

何以書譏何譏爾諸侯越竟觀社非禮也

公至自齊

荆人來聘

荆何以稱人始能聘也

公及齊侯遇于穀

蕭叔朝公

其言朝公何公在外也

秋丹桓宮楹

何以書譏何譏爾丹桓宮楹非禮也

冬十有一月曹伯射姑卒

十有二月甲寅公會齊侯盟于扈

桓之盟不日此何以日危之也何危爾我貳也魯

子曰我貳者非彼然我然也

二十有四年春王三月刻桓宮楹

何以書譏何譏爾刻桓宮楹非禮也

葬曹莊公



夏公如齊逆女

何以書親迎禮也

秋公至自齊八月丁丑夫人姜氏入

其言入何難也其言日何難也其難奈何夫人不

僂不可使人與公有所約然後入

戊寅大夫宗婦覲用幣

宗婦者何大夫之妻也覲者何見也用者何用者

不宜用也見用幣非禮也然則曷用棗栗云乎服

脩云乎

孫鑛曰何  
合風態然  
有餘韻

大水

冬我侵曹曹羈出奔陳

曹羈者何曹大夫也曹無大夫此何以書賢也何

賢乎曹羈戎將侵曹曹羈諫曰戎衆以無義君請

勿自敵也曹伯曰不可三諫不從遂去之故君子

以為得君臣之義也

赤歸于曹郭公

赤者何曹無赤者蓋郭公也郭公者何失地之君

也



二十有五年春陳侯使女叔來聘

夏五月癸丑衛侯朔卒

六月辛未朔日有食之鼓用牲于社

日食則曷為鼓用牲于社求乎陰之道也以朱絲

營社或曰脅之或曰為闢恐人犯之故營之

伯姬歸于杞

秋大水鼓用牲于社于門

其言于社于門何于社禮也于門非禮也

冬公子友如陳

二十有六年春公伐戎

夏公至自伐戎

曹殺其大夫

何以不名衆也曷為衆殺之不死于曹君者也君

死乎位曰滅曷為不言其滅為曹羈諱也此蓋戰

也何以不言戰為曹羈諱也

秋公會宋人齊人伐徐

冬十有二月癸亥朔日有食之

二十有七年春公會杞伯姬于洮



夏六月公會齊侯宋公陳侯鄭伯同盟于幽

秋公子友如陳葬原仲

原仲者何陳大夫也大夫不書葬此何以書通乎  
季子之私行也何通乎季子之私行辟內難也君  
子○辟○內○難○而○不○辟○外○難○內○難○者○何○公○子○慶○父○公○子  
牙公子友皆莊公之母弟也公子慶父公子牙通  
乎夫人以脅公季子起而治之則不得與于國政  
坐而視之則親親因不忍見也故於是復請至于  
陳而葬原仲也

孫鑛曰爽  
襪有力

冬杞伯姬來

其言來何直來曰來大歸曰來歸

莒慶來逆叔姬

莒慶者何莒大夫也莒無大夫此何以書譏何譏

爾大夫越竟逆女非禮也

杞伯來朝

公會齊侯于城濮

二十有八年春王三月甲寅齊人伐衛衛人及齊人

戰衛人敗績



伐不日此何以日至之日也戰不言伐此其言伐何至之日也春秋伐者為客受伐者為主故使衛主之也曷為使衛主之衛未有罪爾敗者稱師衛何以不稱師未得乎師也

夏四月丁未邾婁子瑣卒

秋荆伐鄭公會齊人宋人邾婁人救鄭

冬築微

大無麥禾

冬既見無麥禾矣曷為先言築微而後言無麥禾

諱以凶年造邑也

臧孫辰告糴于齊

告糴者何請糴也何以不稱使以為臧孫辰之私行也曷為以臧孫辰之私行君子之為國也必有三年之委一年不熟告糴譏也

二十有九年春新延廡

新延廡者何脩舊也脩舊不書此何以書譏何譏爾凶年不脩

夏鄭人侵許



公羊傳 卷三  
秋有蜚

何以書記異也

冬十有二月紀叔姬卒

城諸及防

三十年春王正月

夏師次于成

秋七月齊人降鄆

鄆者何紀之遺邑也降之者何取之也取之則曷

爲不言取之爲栢公諱也外取邑不書此何以書

盡也

八月癸亥葬紀叔姬

外夫人不書葬此何以書隱之也何隱爾其國亡

矣徒葬乎叔爾

九月庚午朔日有食之鼓用牲于社

冬公及齊侯遇于魯濟

齊人伐山戎

此齊侯也其稱人何貶曷爲貶子司馬子曰蓋以  
操之爲已感矣此蓋戰也何以不言戰春秋敵者



孫鑄曰俊

言戰相公之與戎狄驅之爾

三十有一年春築臺于郎

何以書譏何譏爾臨民之所激浣也

夏四月薛伯卒

築臺于薛

何以書譏何譏爾遠也

六月齊侯來獻戎捷

齊大國也曷為親來獻戎捷威我也其威我奈何

旗獲而過我也

秋築臺于秦

何以書譏何譏爾臨國也

冬不雨

何以書記異也

三十有二年春城小穀

夏宋公齊侯遇于梁丘

秋七月癸巳公子牙卒

何以不稱弟殺也殺則曷為不言刺為季子諱殺

也曷為為季子諱殺季子之遇惡也不以為國獄

張榜曰精



孫鑛曰古  
而字是全  
篇好文字

緣季子之心而為之諱季子之過惡奈何莊公病  
將死以病召季子季子至而授之以國政曰寡人  
即不起此病吾將焉致乎魯國季子曰般也存君  
何憂焉公曰庸得若是乎牙謂我曰魯一生一及  
君已知之矣慶父也存季子曰夫何敢是將為亂  
乎夫何敢俄而牙弑械成季子和藥而飲之曰公  
子從吾言而飲此則必可以無為天下戮笑必有  
後乎魯國不從吾言而不飲此則必為天下戮笑  
必無後乎魯國於是從其言而飲之飲之無累氏

張榜曰審  
子將之與  
既者可與  
權制刑之  
昔矣今之  
李官皆忿  
其既而追  
治之也未  
有過其將  
者也

至乎王堤而死公子牙今將爾辭曷為與親弑者  
同君親無將將而誅焉然則善之與曰然殺世子  
母弟直稱君者甚之也季子殺母兄何善爾誅不  
得辟兄君臣之義也然則曷為不直誅而酖之行  
誅乎兄隱而逃之使託若以疾死然親親之道也  
八月癸亥公薨于路寢

路寢者何正寢也

冬十月己未子般卒

子卒云子卒此其稱子般卒何君存稱世子君薨



稱子某既葬稱子踰年稱公子般卒何以不書葬  
未踰年之君也有子則廟廟則書葬無子不廟不  
廟則不書葬

公子慶父如齊

狄伐邢

公羊傳卷三終

公羊傳卷四

閔公

元年春王正月

公何以不言卽位繼弒君不言卽位孰繼繼子般  
也孰弒子般慶父也殺公子牙今將爾季子不免  
慶父殺君何以不誅將而不免過惡也旣而不可  
及因獄有所歸不探其情而誅焉親親之道也惡  
乎歸獄歸獄僕人鄧扈樂曷爲歸獄僕人鄧扈樂  
莊公存之時樂曾淫于宮中子般執而鞭之莊公



死慶父謂樂曰般之辱爾國人莫不知盍弑之矣  
使弑子般然後誅鄧扈樂而歸獄焉季子至而不  
變也

齊人救邢

夏六月辛酉葬我君莊公

秋八月公及齊侯盟于洛姑

季子來歸

其稱季子何賢也其言來歸何喜之也

冬齊仲孫來

公羊外之穀  
梁累相俱別  
而多與肢左以  
省難為實

張榜曰奕  
後不可言

齊仲孫者何公子慶父也公子慶父則曷為謂之  
齊仲孫繫之齊也曷為繫之齊外之也曷為外之  
春秋為尊者諱為親者諱為賢者諱子女子曰以  
春秋為春秋齊無仲孫其諸吾仲孫與

二年春王正月齊人遷陽

夏五月乙酉吉禘于莊公

其言吉何言吉者未可以吉也曷為未可以吉未

三年也三年矣曷為謂之未三年三年之喪實以

二十五月其言于莊公何未可以稱宮廟也曷為



未可以稱宮廟在三年之中矣吉禘于莊公何以書譏何譏爾譏始不三年也

秋八月辛丑公薨

公薨何以不地隱之也何隱爾弑也孰弑之慶父也殺公子牙今將爾季子不免慶父弑二君何以不誅將而不免過惡也既而不可及緩追逸賊親親之道也

九月夫人姜氏孫于邾婁

公子慶父出奔莒

冬齊高子來盟

高子者何齊大夫也何以不稱使我無君也然則何以不名喜之也何喜爾正我也其正我奈何莊公死子般弑閔公弑比三君死曠年無君設以齊取魯曾不興師徒以言而已矣桓公使高子將南陽之甲立僖公而城魯或曰自鹿門至于爭門者是也或曰自爭門至于吏門者是也魯人至今以為美談曰猶望高子也

十有二月狄入衛

張傳曰仇



公羊傳  
鄭棄其師

鄭棄其師者何惡其將也鄭伯惡高克使之將逐而不納棄師之道也

公羊傳卷五

公羊傳卷五

僖公

元年春王正月

公何以不言即位繼弑君子不言即位此非子也其稱子何臣子一例也

齊師宋師曹師次于聶北救邢

救邢救不言次此其言次何不及事也不及事者何邢已亡矣孰亡之蓋狄滅之曷爲不言狄滅之爲相公諱也曷爲爲相公諱上無天子下無方伯



張榜曰此所謂捍兩敵之舌者

天下諸侯有相滅亡者。桓公不能救，則桓公恥之。曷為先言次而後言救君也？君則其稱師何不與諸侯專封也？曷為不與實與而文不與？文曷為不與？諸侯之義不得專封也。諸侯之義不得專封，則其曰實與之何上，無天子下，無方伯，天下諸侯有相滅亡者，力能救之，則救之可也。

夏六月邢遷于夷儀

遷者何其意也。遷之者何非其意也。

齊師宋師曹師城邢

此一事也。曷為復言齊師宋師曹師不復言師則無以知其為一事也。

秋七月戊辰夫人姜氏薨于夷齊人以歸

夷者何齊地也。齊地則其言齊人以歸。何夫人薨于夷則齊人曷為以歸。桓公召而縊殺之。

楚人伐鄭

八月公會齊侯宋公鄭伯曹伯邾婁人于榘

九月公敗邾婁師于偃



冬十月壬午公子友帥師敗莒師于鄆獲莒挈

莒挈者何莒大夫也莒無大夫此何以書大季子

之獲也何大乎季子之獲季子治內難以正禦外

難以正其禦外難以正奈何公子慶父弒閔公走

而之莒莒人逐之將由乎齊齊人不納却反舍于

汶水之上使公子奚斯入請季子曰公子不可以

入入則殺矣奚斯不忍反命于慶父自南浹北面

而哭慶父問之曰嘻此奚斯之聲也諾已曰吾不

得入矣於是抗旆經而死莒人聞之曰吾已得子

之賊矣以求賂乎魯魯人不與為是興師而伐魯

季子待之以偏戰

十有二月丁巳夫人氏之喪至自齊

夫人何以不稱姜氏貶曷為貶與弒公也然則曷

為不於弒焉貶貶必於重者莫重乎其以喪至也

二年春王正月城楚丘

孰城城衛也曷為不言城衛滅也孰滅之蓋狄滅

之曷為不言狄滅之為相公諱也曷為為相公諱

上無天子下無方伯天下諸侯有相滅亡者相公

張榜曰季子英挺公羊之文稱之妙在未



孫鑣曰此  
下與救邢  
不更一字

不能救則桓公耻之也。然則孰城之？桓公城之，曷為不言桓公城之？不與諸侯專封也。曷為不與實與而文不與？文曷為不與？諸侯之義不得專封。諸侯之義不得專封，則其曰實與之，何？上無天子，下無方伯，天下諸侯有相滅亡者，力能救之，則救之可也。

夏五月辛巳，葬我小君哀姜。

哀姜者，何莊公之夫人也。

虞師晉師滅下陽。

虞微國也，曷為序乎大國之上？使虞首惡也，曷為使虞首惡？虞受賂，假滅國者道以取亡焉。其受賂奈何？獻公朝諸大夫而問焉，曰：寡人夜者寢而不寐，其意也何？諸大夫有進對者，曰：寢不安，與其諸侍御有不在側者，與獻公不應。荀息進曰：虞郭見與，獻公揖而進之，遂與之入，而謀曰：吾欲攻郭，則虞救之，攻虞則郭救之，如之何？願與子慮之。荀息對曰：君若用臣之謀，則今日取郭而明日取虞，爾君何憂焉？獻公曰：然則奈何？荀息曰：請以屈產之



乘與垂棘之白璧往必可得也則寶出之內藏藏  
 之外府馬出之內廐繫之外廐爾君何喪焉獻公  
 曰諾雖然宮之奇存焉如之何荀息曰宮之奇知  
 則知矣雖然虞公貪而好寶見寶必不從其言請  
 終以往於是終以往虞公見寶許諾宮之奇果諫  
 記曰唇亡則齒寒虞郭之相救非相為賜則晉今  
 日取郭而明日虞從而亡爾君請勿許也虞公不  
 從其言終假之道以取郭還四年反取虞虞公抱  
 寶牽馬而至荀息見曰臣之謀何如獻公曰子之

張榜曰以  
 文為戲謔  
 宥可喜

謀則已行矣寶則吾寶也雖然吾馬之齒亦已長  
 矣蓋戲之也夏陽者何郭之邑也曷為不擊于郭  
 國之也曷為國之君存焉爾

秋九月齊侯宋公江人黃人盟于貫

江人黃人者何遠國之辭也遠國至矣則中國曷  
 為獨言齊宋至爾大國言齊宋遠國言江黃則以  
 其徐為莫敢不至也

冬十月不雨

何以書記異也



楚人侵鄭

三年春王正月不雨

夏四月不雨

何以書記異也

徐人取舒

其言取之何易也

六月雨

其言六月雨何上雨而不甚也

秋齊侯宋公江人黃人會于陽穀

此大會也曷為末言爾桓公曰無障谷無貯粟無

易樹子無以妾為妻

冬公子友如齊蒞盟

蒞盟者何往盟乎彼也其言來盟者何來盟于我

也

楚人伐鄭

四年春王正月公會齊侯宋公陳侯衛侯鄭伯許男

曹伯侵蔡蔡潰

潰者何下叛上也國曰潰邑曰叛



遂伐楚次于陘土也曰實也曰然  
其言次于陘何有侯也執侯侯屈完也

夏許男新臣卒公會齊於宋公刺齊於濮  
楚屈完來盟于師盟于召陵

屈完者何楚大夫也何以不稱使尊屈完也曷爲  
尊屈完以當桓公也其言盟于師盟于召陵何師  
在召陵也師在召陵則曷爲再言盟喜服楚也何  
言乎喜服楚楚有王者則後服無王者則先叛夷  
狄也而亟病中國南夷與北狄交中國不絕若綫

張榜曰數  
語矯矯選  
出

桓公救中國而攘夷狄卒帖荆以此爲王者之事  
也其言來何與桓爲主也前此者有事矣後此者  
有事矣則曷爲獨於此焉與桓公爲主序績也  
齊人執陳轅濤塗

濤塗之罪何辟軍之道也其辟軍之道奈何濤塗  
謂桓公曰君旣服南夷矣何不還師濱海而東服  
東夷且歸桓公曰諾於是還師濱海而東大陷于  
沛澤之中顧而執濤塗執者曷爲或稱侯或稱人  
稱侯而執者伯討也稱人而執者非伯討也此執



有罪何以不得為伯討古者周公東征則西國怨  
西征則東國怨桓公假塗于陳而伐楚則陳人不  
欲其反由已者師不正故也不修其師而執濤塗  
古人之討則不然也

秋及江人黃人伐陳

八月公至自伐楚

楚已服矣何以致伐楚叛盟也

葬許繆公

冬十有二月公孫茲帥師會齊人宋人衛人鄭人許

人曹人侵陳

五年春晉侯殺其世子申生

曷為直稱晉侯以殺殺世子母弟直稱若者甚之  
也

杞伯姬來朝其子

其言來朝其子何內辭也與其子俱來朝也

夏公孫茲如牟

公及齊侯宋公陳侯衛侯鄭伯許男曹伯會王世子  
于首止



曷為殊會王世子世子貴也世子猶世世子也

秋八月諸侯盟于首止

諸侯何以不序一事而再見者前目而後凡也

鄭伯逃歸不盟

其言逃歸不盟者何不可使盟也不可使盟則其

言逃歸何魯子曰蓋不以寡犯衆也

楚人滅弦弦子奔黃

九月戊申朔日有食之

冬晉人執虞公

虞已滅矣其言執之何不與滅也曷為不與滅滅者亡國之善辭也滅者上下之司力者也

六年春王正月

夏公會齊侯宋公陳侯衛侯曹伯伐鄭圍新城

邑不言圍此其言圍何疆也

秋楚人圍許諸侯遂救許

冬公至自伐鄭

七年春齊人伐鄭

夏小邾婁子來朝



鄭殺其大夫申侯

其稱國以殺何稱國以殺者君殺大夫之辭也

秋七月公會齊侯宋公陳世子款鄭世子華盟于甯母

曹伯般卒

公子友如齊

冬葬曹昭公

八年春王正月公會王人齊侯宋公衛侯許男曹伯陳世子款鄭世子華盟于洮

王人者何微者也曷爲序乎諸侯之上先上命也  
鄭伯乞盟

乞盟者何處其所而請與也其處其所而請與奈何蓋酌之也

夏狄伐晉

秋七月禘于太廟用致夫人

用者何用者不宜用也致者何致者不宜致也禘用致夫人非禮也夫人何以不稱姜氏貶曷爲貶譏以妾爲妻也其言以妾爲妻奈何蓋脅于齊媵



女之先王者也

冬十有二月丁未天王崩

九年春王三月丁丑宋公御說卒

何以不書葬為襄公諱也

夏公會宰周公齊侯宋子衛侯鄭伯許男曹伯于葵

丘

宰周公者何天子之為政者也

秋七月乙酉伯姬卒

此未適人何以卒許嫁矣婦人許嫁字而笄之死

則以成人之喪治之

九月戊辰諸侯盟于葵丘

桓之盟不日此何以日危之也何危爾貫澤之會

桓公有憂中國之心不召而至者江人黃人也葵

丘之會桓公震而矜之叛者九國震之者何猶曰

振振然矜之者何猶曰莫若我也

甲子晉侯斃諸卒

冬晉里克殺其君之子奚齊

此未踰年之君其言弒其君之子奚齊何殺未踰



年君之號也

十年春王正月公如齊

狄滅溫

溫子奔衛

晉里克弒其君卓子及其大夫荀息

及者何累也弒君多矣舍此無累者乎曰有孔父  
仇牧皆累也舍孔父仇牧無累者乎曰有有則此  
何以書賢也何賢乎荀息荀息可謂不食其言矣  
其不食其言奈何奚齊卓子者驪姬之子也荀息

傅焉驪姬者國色也獻公愛之甚欲立其子於是

殺世子申生申生者里克傅之獻公病將死謂荀

息曰士何如則可謂之信矣荀息對曰使死者反

生。生者不愧乎其言則可謂信矣。獻公死奚齊立

里克謂荀息曰君殺正而立不正廢長而立幼如

之何願與子慮之荀息曰君嘗訊臣矣臣對曰使

死者反。生者不愧乎其言則可謂信矣。里克知

其不可與謀退弒奚齊荀息立卓子里克弒卓子

荀息死之荀息可謂不食其言矣



夏齊侯許男伐北戎

晉殺其大夫里克

里克弒二君則曷為不以討賊之辭言之惠公之

大夫也然則孰立惠公里克也里克弒奚齊卓子

逆惠公而入里克立惠公則惠公曷為殺之惠公

曰爾既殺夫二孺子矣又將圖寡人為爾君者不

亦病乎於是殺之然則曷為不言惠公之入晉之

不言出入者踊為文公諱也齊小白入于齊則曷

為不為相公諱相公之享國也長美見乎天下故

不為之諱本惡也文公之享國也短美未見乎天

下故為之諱本惡也

秋七月

冬大雨電

何以書記異也

十有一年春晉殺其大夫平鄭父

夏公及夫人姜氏會齊侯于陽穀

秋八月大雩

冬楚人伐黃



十有二年春王三月庚午日有食之

夏楚人滅黃

秋七月大入姜氏會齊於干湖

冬十有二月丁丑陳侯杵臼卒

十有三年春狄侵衛

夏四月葬陳宣公

公會齊侯宋公陳侯衛侯鄭伯許男曹伯于鹹

秋七月大雩

冬公子友如齊

十有四年春諸侯城緣陵

孰城之城杞也曷為城杞滅也孰滅之蓋徐莒脅

之曷為不言徐莒脅之為相公諱也曷為為相公

諱上無天子下無方伯天下諸侯有相滅亡者相

公不能救則相公耻之也然則孰城之相公城之

曷為不言相公城之不與諸侯專封也曷為不與

實與而文不與文曷為不與諸侯之義不得專封

也諸侯之義不得專封則其曰實與之何上無天

子下無方伯天下諸侯有相滅亡者力能救之則

孫鏞曰又  
與救邢城  
楚丘文同  
古人不息  
如此



救之可也

夏六月季姬及鄆子遇于防使鄆子來朝

鄆子曷為使乎季姬來朝內辭也非使來朝使來

請已也

秋八月辛卯沙鹿崩

沙鹿者何河上之邑也此邑也其言崩何襲邑也

沙鹿崩何以書記異也外異不書此何以書為天

下記異也

狄侵鄭

孫鑪曰為  
天下記異  
東漢武外  
傳天寶遺

冬蔡侯勝卒

十有五年春王正月公如齊

楚人伐徐

三月公會齊侯宋公陳侯衛侯鄭伯許男曹伯盟于

牡丘遂次于匡

公孫敖率師及諸侯之大夫救徐

夏五月日有食之

秋七月齊師曹師伐厲

八月螽

石乎石耶



公羊傳 卷五 九月公至自會

桓公之會不致此何以致久也

季姬歸于鄆

巳卯晦震夷伯之廟

晦者何冥也震之者何雷電擊夷伯之廟者也夷伯者曷為者也季氏之孚也季氏之孚則微者其稱夷伯何大之也曷為大之天戒之故大之也何以書記異也

冬宋人伐曹

楚人敗徐于婁材

十有一月壬戌晉侯及秦伯戰于韓獲晉侯

此偏戰也何以不言師敗績君獲不言師敗績也

十有六年春王正月戊申朔實石于宋五是日六鷁

退飛過宋都

曷為先言實而後言石實石記聞聞其碩然視之

則石察之則五是月者何僅逮是月也何以不日

晦日也晦則何以不言晦春秋不書晦也朔有事

則書晦雖有事不書曷為先言六而後言鷁六鷁

詳錄曰公羊以峻潔勝此則色惡並美矣



退飛記見也視之則六察之則鷓徐而察之則退  
飛五石六鷓何以書記異也外異不書此何以書  
為王者之後記異也

三月壬申公子季友卒  
其稱季友何賢也

夏四月丙申鄆季姬卒

秋七月甲子公孫茲卒

冬十有二月公會齊侯宋公陳侯衛侯鄭伯許男邢

侯曹伯于淮

十有七年春齊人徐人伐英氏

夏滅項

孰滅之齊滅之曷為不言齊滅之為桓公諱也春

秋為賢者諱此滅人之國何賢爾君子之惡惡也

疾始善善也樂終桓公嘗有繼絕存亡之功故君

子為之諱也

秋夫人姜氏會齊侯于卞

九月公至自會

冬十有二月乙亥齊侯小白卒



十有八年春王正月宋公會曹伯衛人邾婁人伐齊  
夏師救齊

五月戊寅宋師及齊師戰于甌齊師敗績

戰不言伐此其言伐何宋公與伐而不與戰故言  
伐春秋伐者爲客受伐者爲主曷爲不使齊主之  
與襄公之征齊也曷爲與襄公之征齊桓公死豎  
刁易牙爭權不葬爲是故伐之也

狄救齊

秋八月丁亥葬齊桓公

冬邢人狄人伐衛

十有九年春王三月宋人執滕子嬰齊

夏六月宋公曹人邾婁人盟于曹南

鄆子會于盟邾婁

其言會盟何後會也

巳酉邾婁人執鄆子用之

惡乎用之用之社也其用之社奈何蓋叩其鼻以  
血社也

秋宋人圍曹



衛人伐邢

冬公會陳人蔡人楚人鄭人盟于齊

梁亡

此未有伐者其言梁亡何自亡也其自亡奈何

爛而亡也

二十年春新作南門

何以書譏何譏爾門有古常也

夏郟子來朝

郟子者何失地之君也何以不名也弟辭也

五月乙巳西宮災

西宮者何小寢也小寢則曷為謂之西宮有西

則有東宮矣魯子曰以有西宮亦知諸侯之有

宮也西宮災何以書記異也

鄭人入滑

秋齊人狄人盟于邢

冬楚人伐隨

二十有一年春秋侵衛

宋人齊人楚人盟于鹿上



夏大旱

何以書記災也

秋宋公楚子陳侯蔡侯鄭伯許男曹伯會孟霍執宋公以伐宋

孰執之楚子執之曷為不言楚子執之不與夷狄之執中國也

冬公伐邾婁

楚人使宜申來獻捷

此楚子也其稱人何貶曷為貶為執宋公貶曷為

為執宋公貶宋公與楚子期以乘車之會公子目

夷諫曰楚夷國也疆而無義請君以兵車之會往

宋公曰不可吾與之約以乘車之會自我為之自

我墮之曰不可終以乘車之會往楚人果與兵車

執宋公以伐宋宋公謂公子目夷曰子歸守國矣

國子之國也吾不從子之言以至乎此公子目夷

復曰君雖不言國國固臣之國也於是歸設守械

而守國楚人謂宋人曰子不與我國吾將殺子君

矣宋人應之曰吾賴社稷之神靈吾國已有君矣

張榜曰目夷自合如此援以解



楚人知雖殺宋公猶不得宋國於是釋宋公宋公  
釋乎執走之衛公子目夷復曰國為君守之君曷  
為不入然後逆襄公歸惡乎捷捷乎宋曷為不言  
捷乎宋為襄公諱也此圍辭也曷為不言其圍為  
公子目夷諱也

十有二月癸丑公會諸侯盟于薄

釋宋公

執未有言釋之者此其言釋之何公與為爾也公  
與為爾奈何公與議爾也

二十有二年春公伐邾婁取須句

夏宋公衛侯許男滕子伐鄭

秋八月丁未及邾婁人戰于升陘

冬十有一月己巳朔宋公及楚人戰于泓宋師敗績

偏戰者日爾此其言朔何春秋辭繁而不殺者正  
也何正爾宋公與楚人期戰于泓之陽楚人濟泓

而來有司復曰請迨其未畢濟而擊之宋公曰不  
可吾聞之也君子不厄人吾雖喪國之餘寡人不  
忍行也既濟未畢陳有司復曰請迨其未畢陳而



擊之宋公曰不可吾聞之也君子不鼓不成列已  
陳然後襄公鼓之宋師大敗故君子大其不鼓不  
成列臨大事而不忘大禮有君而無臣以為雖文  
王之戰亦不過此也

宗襄厲矣此論之腐復不下當日

二十有三年春齊侯伐宋圍緡

邑不言圍此其言圍何疾重故也

夏五月庚寅宋公茲父卒

何以不書葬盈乎諱也

秋楚人伐陳

冬十有一月紀子卒

二十有四年春王正月

夏狄伐鄭

秋七月

冬天王出居于鄭

王者無外此其言出何不能乎母也魯子曰是王  
也不能乎母者其諸此之謂與

晉侯夷吾卒

二十有五年春王正月丙午衛侯燬滅邢



衛侯燬何以名絕曷爲絕之滅同姓也

夏四月癸酉衛侯燬卒

宋蕩伯姬來逆婦

宋蕩伯姬者何蕩氏之母也其言來逆婦何兄弟辭也其稱婦何有姑之辭也

宋殺其大夫

何以不名宋三世無大夫三世內娶也

秋楚人圍陳納頓子于頓

何以不言遂兩之也

葬衛文公

冬十有二月癸亥公會衛子莒慶盟于洮

二十有六年春王正月己未公會莒子衛甯邀盟于

向

齊人侵我西鄙公追齊師至鄒弗及

其言至鄒弗及何侈也

夏齊人伐我北鄙

衛人伐齊

公子遂如楚乞師



乞師者何卑辭也曷爲以外內同若辭重師也曷爲重師師出不正反戰不正勝也

秋楚人滅夔以夔子歸

冬楚人伐宋圍緡

邑不言圍此其言圍何刺道用師也

公以楚師伐齊取穀

公至自伐齊

此已取穀矣何以致伐未得乎取穀也曷爲未得乎取穀曰患之起必自此始也

二十有七年春杞子來朝

夏六月庚寅齊侯昭卒

秋八月乙未葬齊孝公

乙巳公子遂帥師入杞

冬楚人陳侯蔡侯鄭伯許男圍宋

此楚子也其稱人何貶曷爲貶爲執宋公貶故終僖之篇貶也

十有二月甲戌公會諸侯盟于宋

二十有八年春晉侯侵曹晉侯伐衛



曷爲再言晉侯非兩之也然則何以不言遂未侵曹也未侵曹則其言侵曹何致其意也其意侵曹則曷爲伐衛晉侯將侵曹假塗于衛衛曰不可得則固將伐之也

公子買戍衛不卒戍刺之

不卒戍者何不卒戍者內辭也不可使往也不可使往則其言戍衛何遂公意也刺之者何殺之也殺之則曷爲謂之刺之內諱殺大夫謂之刺之也

楚人救衛

三月丙午晉侯入曹執曹伯畀宋人

畀者何與也其言畀宋人何與使聽之也曹伯之罪何甚惡也其甚惡奈何不可以一罪言也

夏四月己巳晉侯齊師宋師秦師及楚人戰于城濮楚師敗績

此大戰也曷爲使微者子玉得臣也子玉得臣則其稱人何貶曷爲貶大夫不敵君也

楚殺其大夫得臣

衛侯出奔楚



五月癸丑公會晉侯齊侯宋公蔡侯鄭伯衛子莒子盟于踐土陳侯如會

其言如會何後會也

公朝于王所

曷爲不言公如京師天子在是也天子在是則曷爲不言天子在是不與致天子也

六月衛侯鄭自楚復歸于衛

衛元咺出奔晉

陳侯欵卒

秋杞伯姬來

公子遂如齊

冬公會晉侯齊侯宋公蔡侯鄭伯陳子莒子邾婁子秦人于温

天王狩于河陽

狩不書此何以書不與再致天子也魯子曰温近而踐土遠也

壬申公朝于王所

其日何錄乎內也



晉人執衛侯歸之于京師

歸之于者何歸于者何歸之于者罪已定矣歸于者罪未定也罪未定則何以得為伯討歸之于者執之于天子之側者也罪定不定已可知矣歸于者非執之于天子之側者也罪定不定未可知也衛侯之罪何殺叔武也何以不書為叔武諱也春秋為賢者諱何賢乎叔武讓國也其讓國奈何文公逐衛侯而立叔武叔武辭立而他人立則恐衛侯之不得反也故於是已立然後為踐土之會治

友衛侯衛侯得反曰叔武篡我元咺爭之曰叔武無罪終殺叔武元咺走而出此晉侯也其稱人何貶曷為貶衛之禍文公為之也文公為之奈何文公逐衛侯而立叔武使人兄弟相疑放乎殺母弟者文公為之也

衛元咺自晉復歸于衛

自者何有力焉者也此執其君其言自何為叔武爭也

諸侯遂圍許



曹伯襄復歸于曹

遂會諸侯圍許

二十有九年春介葛盧來

介葛盧者何夷狄之君也何以不言朝不能乎朝也

公至自圍許

夏六月公會王人晉人宋人齊人陳人蔡人秦人盟于狄泉

秋大雨雹

冬介葛盧來

三十年春王正月

夏狄侵齊

秋衛殺其大夫元咺及公子瑕

衛侯未至其稱國以殺何道殺也

衛侯鄭歸于衛

此殺其大夫其言歸何歸惡乎元咺也曷為歸惡乎元咺元咺之事君也君出則已入君入則已出以為不臣也



晉人秦人圍鄭

介人侵蕭

冬天王使宰周公來聘

公子遂如京師遂如晉

大夫無遂事此其言遂何公不得為政爾

三十有一年春取濟西田

惡乎取之取之曹也曷為不言取之曹諱取同姓

之田也此未有伐曹者則其言取之曹何晉侯執

曹伯班其所取侵地于諸侯也晉侯執曹伯班其

所取侵地于諸侯則何諱乎取同姓之田久也

公子遂如晉

夏四月四卜郊不從乃免牲猶三望

曷為或言三卜或言四卜三卜禮也四卜非禮也

三卜何以禮四卜何以非禮求吉之道三禘嘗不

卜郊何以卜卜郊非禮也卜郊何以非禮魯郊非

禮也魯郊何以非禮天子祭天諸侯祭土天子有

方望之事無所不通諸侯山川不在其封內者

則不祭也曷為或言免牲或言免牛免牲禮也免



牛非禮也。免牛何以非禮。傷者曰牛三望者何望。祭也。然則曷祭。祭泰山河海。曷爲祭泰山河海。山川有能潤于百里者。天子秩而祭之。觸石而出。膚寸而合。不崇朝而徧雨乎天下者。唯泰山爾。河海潤于千里。猶者何通。可以已也。何以書。譏不郊而望祭也。

秋七月

冬杞伯姬來求婦

其言來求婦何。兄弟辭也。其稱婦何。有姑之

秋圍衛

十有二月衛遷于帝丘

三十有二年春王正月

夏四月己丑鄭伯捷卒

衛人侵狄

秋衛人及狄盟

冬十有二月己卯晉侯重耳卒

三十有三年春王二月秦人入滑

齊侯使國歸父來聘



夏四月辛巳晉人及姜戎敗秦于殽

其謂之秦何夷狄之也曷為夷狄之秦伯將襲鄭  
百里子與蹇叔子諫曰千里而襲人未有不亡者  
也秦伯怒曰若爾之年者冢上之木拱矣爾曷知  
師出百里子與蹇叔子送其子而戒之曰爾即死  
必於殽之嶽巖是土之所辟風雨者也吾將尸  
爾焉子揖師而行百里子與蹇叔子從其子而哭  
之秦伯怒曰爾曷為哭吾師對曰臣非敢哭君師  
哭臣之子也弦高者鄭商也遇之殽矯以鄭伯之

蘇續曰此  
當與左次  
看此有繫  
致而左似  
左勝

命而犒師焉或曰往矣或曰反矣然而晉人與姜  
戎要之殺而擊之匹馬隻輪無反者其言及姜戎  
何姜戎微也稱人亦微者也何言乎姜戎之微先  
軫也或曰襄公親之襄公親之則其稱人何貶曷  
為貶君在乎殯而用師危不得葬也許戰不日此  
何以日盡也

癸巳葬晉文公

狄侵齊

公伐邾婁取訾婁



秋公子遂率師伐邾婁

晉人敗狄于箕

冬十月公如齊

十有二月公至自齊

乙巳公薨于小寢

賁霜不殺草李梅實

何以書記異也何異爾不時也

晉人陳人鄭人伐許

春秋公羊傳卷五

終

公羊傳卷六

文公

元年春王正月公即位

二月癸亥朔日有食之

天王使叔服來會葬

其言來會葬何會葬禮也

夏四月丁巳葬我君僖公

天王使毛伯來錫公命

錫者何賜也命者何加我服也



晉侯伐衛

叔孫得臣如京師

衛人伐晉

秋公孫敖會晉侯于戚

冬十月丁未楚世子商臣弒其君髡

公孫敖如齊

二年春王二月甲子晉侯及秦師戰于彭衙秦師敗

績

丁丑作僖公主

作僖公主者何為僖公作主也主者曷用虞主用

桑練主用粟用粟者藏主也作僖公主何以書譏

何譏爾不時也其不時奈何欲久喪而後不能也

三月乙巳及晉處父盟

此晉陽處父也何以不氏諱與大夫盟也

夏六月公孫敖會宋公陳侯鄭伯晉士穀盟于垂隴

自十有二月不雨至于秋七月

何以書記異也大旱以災書此亦旱也曷為以異

書大旱之日短而云災故以災書此不雨之日長

張楊曰  
異乎是乎



而無災故以異書也

八月丁卯大事于太廟躋僖公

大事者何大禘也。大禘者何合祭也。其合祭奈何。毀廟之主陳于太祖。朱毀廟之主皆升。合食于太祖。五年而再殷祭。躋者何升也。何言乎升僖公。譏何譏爾逆祀也。其逆祀奈何。先禰而後祖也。

冬晉人宋人陳人鄭人伐秦

公子遂如齊納幣

納幣不書此何以書。譏何譏爾。譏喪娶也。娶在三

年之外則何譏乎。喪娶三年之內不圖婚。吉。禘于莊公。譏然則曷爲不於祭焉。譏三年之恩疾矣。非虛加之也。以人心爲皆有之。以人心爲皆有之。則曷爲獨於娶焉。譏娶者大吉也。非常吉也。其爲吉者主於已。以爲有人心焉者。則宜於此焉。變矣。三年春王正月。叔孫得臣會晉人宋人陳人衛人鄭人伐沈。沈潰。

夏五月王子虎卒

王子虎者何。天子之大夫也。外大夫不卒。此何以



卒新使乎我也

秦人伐晉

秋楚人圍江

雨蝨于宋

雨蝨者何死而墜也何以書記異也外異不書此何以書為王者之後記異也

冬公如晉十有二月己巳公及晉侯盟

晉陽處父帥師伐楚以救江

此伐楚也其言救江何為譏也其為譏奈何伐楚

為救江也

四年春公至自晉

夏逆婦姜于齊

其謂之逆婦姜于齊何略之也高子曰娶乎大夫者略之也

狄侵齊

秋楚人滅江

晉侯伐秦

衛侯使甯俞來聘

孫鑛曰死而隊語佳



冬十有一月壬寅夫人風氏薨

五年春王正月王使榮叔歸含且賵

含者何口實也其言歸含且賵何兼之兼之非禮也

三月辛亥葬我小君成風

成風者何僖公之母也

王使召伯來會葬

夏公孫敖如晉

秦人入郟

秋楚人滅六

冬十月甲申許男業卒

六年春葬許僖公

夏季孫行父如陳

秋季孫行父如晉

八月乙亥晉侯謹卒

冬十月公子遂如晉

葬晉襄公

晉殺其大夫陽處父



公羊傳 卷六  
五  
晉狐射姑出奔狄

晉殺其大夫陽處父則狐射姑曷爲出奔射姑殺也射姑殺則其稱國以殺何君漏言也其漏言奈何君將使射姑將陽處父諫曰射姑民衆不說不可使將於是廢將陽處父出射姑入君謂射姑曰陽處父言曰射姑民衆不說不可使將射姑怒出刺陽處父於朝而走

閏月不告日猶朝于廟

不告月者何不告朔也曷爲不告朔天無是月也  
閏月矣何以謂之天無是月非常月也猶者何通可以已也

七年春公伐邾婁

三月甲戌取須句

取邑不日此何以日內辭也使若他人然

遂城郛

夏四月宋公王臣卒

宋人殺其大夫

何以不名宋三世無大夫三世內娶也



公羊傳 卷六 戊子晉人及秦人戰于令狐晉先昧以師奔奉

此偏戰也何以不言師敗績敵也此晉先昧也其稱人何貶曷為貶外也其外奈何以師外也何以不言出遂在外也

狄侵我西鄙

秋八月公會諸侯晉大夫盟于扈

諸侯何以不序大夫何以不名公失序也公失序奈何諸侯不可使與公盟朕晉大夫使與公盟也

冬徐伐莒

公孫敖如莒莅盟

八年春王正月

夏四月

秋八月戊申天王崩

冬十月壬午公子遂會晉趙盾盟于衡雍

乙酉公子遂會伊維戎盟于暴

公孫敖如京師不至而復丙戌奔莒

不至復者何不至復者內辭也不可使往也不可使往則其言如京師何遂公意也何以不言出遂



在外也

蟻

宋人殺其大夫司馬

宋司城來奔

司馬者何司城者何皆官舉也曷為皆官舉宋三世無大夫三世內娶也

九年春毛伯來求金

毛伯者何天子之大夫也何以不稱使當喪未君也踰年矣何以謂之未君即位矣而未稱王也未

張榜曰互  
又得趣

孫鑛曰語  
致楚楚可  
憐

稱王何以知其即位以諸侯之踰年即位亦知天

子之踰年即位也以天子三年然後稱王亦知諸

侯於其封內三年稱子也踰年稱公矣則曷為於

其封內三年稱子緣民臣之心不可一日無君緣

終始之義一年不二君不可曠年無君緣孝子之

心則三年不忍當也毛伯來求金何以書譏何譏

爾王者無求求金非禮也然則是王者與曰非也

非王者則曷為謂之王者王者無求曰是子也繼

文王之體守文王之法度文王之法無求而求故



譏之也

夫人姜氏如齊

二月叔孫得臣如京師

辛丑葬襄王

王者不書葬此何以書不及時書過時書我有往者則書

晉人殺其大夫先都

三月夫人姜氏至自齊

晉人殺其大夫士穀及箕鄭父

楚人伐鄭公子遂會晉人宋人衛人許人救鄭

夏狄侵齊

秋八月曹伯襄卒

九月癸酉地震

地震者何動地也何以書記異也

冬楚子使椒來聘

椒者何楚大夫也楚無大夫此何以書始有大夫也始有大夫則何以不氏許夷狄者不一而足也

秦人來歸僖公成風之襚



其言僖公成風何兼之兼之非禮也曷爲不言及成風成風尊也

葬曹其公

十年春王三月辛卯臧孫辰卒

夏秦伐晉

楚殺其大夫宜申

自正月不雨至于秋七月

及蘇子盟于女栗

冬狄侵宋

楚子蔡侯次子厥貉

十有一年春楚子伐麋

夏叔仲彭生會晉卻缺于承匡

秋曹伯來朝

公子遂如宋

狄侵齊

冬十月甲午叔孫得臣敗狄于鹹

狄者何長狄也兄弟三人一者之齊一者之魯一者之晉其之齊者王子成父殺之其之魯者叔孫



得臣殺之則未知其之晉者也其言敗何大之也  
其日何大之也其地何大之也何以書記異也  
十有二年春王正月邾伯來奔

盛伯者何失地之君也何以不名兄弟辭也

杞伯來朝

二月庚子子叔姬卒

此求適人何以卒許嫁矣婦人許嫁字而笄之死  
之其稱子何貴也其貴奈何母  
弟也

夏楚人圍巢

秋滕子來朝

秦伯使術來聘

遂者何秦大夫也秦無大夫此何以書賢繆公也  
何賢乎繆公以為能變也其為能變奈何惟譏  
善言俾君子易怠而况乎我多有之惟一介斷  
斷焉無他技其心休休能有容是難也

冬十有二月戊午晉人秦人戰于河曲

此偏戰也何以不言師敗績敵也曷為以水地河

張栻曰秦  
誓此章已  
新越矣公  
羊稍變其  
辟微翻其  
調更竟色  
味殊異若  
海外珍錯



曲疏矣。河千里而一曲也。

故作新解極甚

季孫行父帥師城諸及運

十有三年春王正月

夏五月壬午陳侯朔卒

邾婁子蘧條卒

自正月不雨至于秋七月

世室屋壞

世室者何魯公之廟也周公稱太廟魯公稱世室羣公稱宮此魯公之廟也曷為謂之世室世室猶

世室也世世不毀也周公何以稱太廟于魯封魯

公以為周公也周公邦乎前魯公拜乎後曰生以養

周公死以為周公主然則周公之魯乎曰不之魯

也封魯公以為周公主然則周公曷為不之魯欲

天下之一乎周也魯祭周公何以為牲周公用白

牲魯公用騂牲羣公不毛魯祭周公何以為盛周

公盛魯公燾羣公廩世室屋壞何以書譏何譏爾

久不修也

冬公如晉

孫鑄曰一篇世室文



衛侯會公于杏

狄侵衛

十有二月己丑公及晉侯盟

公還自晉

鄭伯會公于斐

還者何善辭也何善爾往黨衛侯會公于杏至得

與晉侯盟反黨鄭伯會公于斐故善之也

十有四年春王正月公至自晉

邾婁人伐我南鄙

叔彭生帥師伐邾婁

夏五月乙亥齊侯潘卒

六月公會宋公陳侯衛侯鄭伯許男曹伯晉趙盾癸

酉同盟于新城

秋七月有星孛入于北斗

孛者何彗星也其言入于北斗何北斗有中也有

以書記異也

公至自會

晉人納接菑于邾婁弗克納



張榜曰以  
指喻之非  
指則四也  
駢六也枝  
又曰此段  
宛折

納者何入辭也其言弗克納何大其弗克納也何  
大乎其弗克納晉卻缺帥師革車八百乘以納接  
菑于邾婁力沛若有餘而納之邾婁人言曰接菑  
晉出也獲且齊出也子以其指則接菑也四獲且  
也六子以大國壓之則未知齊晉孰有之也貴則  
皆貴矣雖然獲且也長卻缺曰非吾力不能納也  
義實不爾克也引師而去之故君子大其弗克納  
也此晉卻缺也其稱人何貶曷爲貶不與大夫專  
廢置君也曷爲不與實與而文不與文曷爲不與

大夫之義不得專廢置君也

九月甲申公孫敖卒于齊

齊公子商人弑其君舍

此未踰年之君也其言弑其君舍何已立之已殺  
之成死者而賤生者也

宋子哀來奔

宋子哀者何無聞焉爾

冬單伯如齊齊人執單伯齊人執子叔姬

執者曷爲或稱行人或不稱行人稱行人而執者



以其事執也不稱行人而執者以已執也單伯之罪何道淫也惡乎淫淫乎子叔姬然則曷為不言齊人執單伯及子叔姬內辭也使若異罪然

十有五年春季孫行父如晉

三月宋司馬華孫來盟

夏曹伯來朝

齊人歸公孫敖之喪

何以不言來內辭也脅我而歸之筮將而來也

六月辛丑朔日有食之鼓用牲于社

單伯至自齊

晉卻缺帥師伐蔡戊申入蔡

入不言伐此其言伐何至之日也其日何至之日也

秋齊人侵我西鄙

季孫行父如晉

冬十有一月諸侯盟于扈

十有二月齊人來歸子叔姬

其言來何閔之也此有罪何閔爾父母之於子雖



有罪猶若其不欲服罪然

齊侯侵我西鄙遂伐曹入其郛

郛者何恢郭也人郛書乎曰不書入郛不書此何

以書動我也動我者何內辭也其實我動焉爾

十有六年春季孫行父會齊侯于陽穀齊侯弗及盟

其言弗及盟何不見與盟也

夏五月公四不視朔

公曷為四不視朔公有疾也何言乎公有疾不視

朔自是公無疾不視朔也然則曷為不言公無疾

不視朔有疾猶可言也無疾不可言也

六月戊辰公子遂及齊侯盟于鄆丘

秋八月辛未夫人姜氏薨

毀泉臺

泉臺者何郎臺也郎臺則曷為謂之泉臺未成為

郎臺既成為泉臺毀泉臺何以書譏何譏爾築之

譏毀之譏先祖為之已毀之不如勿居而已矣

楚人秦人巴人滅庸

冬十有一月宋人弑其君杵臼

張榜曰短  
擊相拔



弒君者曷爲或稱名氏或不稱名氏大夫弒君稱名氏賤者窮諸人大夫相殺稱人賤者窮諸盜

十有七年春晉人衛人陳人鄭人伐宋

夏四月癸亥葬我小君聲姜

聲姜者何文公之母也

齊侯伐我西鄙

六月癸未公及齊侯盟于穀

諸侯會于扈

秋公至自穀

冬公子遂如齊

十有八年春王二月丁丑公薨于臺下

秦伯瑩卒

夏五月戊戌齊人弒其君商人

六月癸酉葬我君文公

秋公子遂叔孫得臣如齊

冬十月子卒

子卒者孰謂謂子赤也何以不日隱之也何隱爾

弒也弒則何以不日不忍言也



夫人姜氏歸于齊

季孫行父如齊

莒弒其君庶其

稱國以弒何稱國以弒者衆弒君之辭

六月癸酉葬於楸

是年以故為魯人徐我魯人

魯人

十有八年春齊王二十八年丑公薨于

公于



